Galanz

REFRIGERATOR INSTRUCTION MANUAL

Model No.:

GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER

To ensure proper use of this appliance and for your safety, please read the following instructions completely before operating this appliance

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

SAVE THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE

Galanz

Important notice: Please keep this appliance standing upright during transportation. If the unit must be laid on its side at any time, please stand the appliance upright for at least 4 hours before using.

customer service line at 800-562-0738 .

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock, and/or injury to persons, including the following:

Read all instructions before using the appliance.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. This appliance must be grounded. Connect only to properly grounded outlet. See Important Grounding Instructions on page 3.

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

- 2. Install or locate this refrigerator only in accordance with the provided
- 3. To protect against electric shock, do not place cord, plug, or refrigerator in water
- 4. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. 5. Do not operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, or if it has been damaged or dropped.
- This appliance should be serviced only by qualified service personnel. Contact your nearest authorized service facility or call our toll-free customer service number for information on examination, repair, or adjustment.
- 7. Do not cover or block any openings or air vents on this appliance.
- 8. Do not store this appliance outdoors. Do not use this appliance near water. For example, do not use near a kitchen sink, in a wet basement, near a swimming pool, or similar locations.
- 9. Do not locate this appliance near heat sources or open flames.
- Do not use or store gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity
 of this or any other appliance, The fumes can create a fire hazard or explosion. 11. Do not place heavy objects or magnet items on top of the refrigerator.
- 12 The refrigerant of this product is R600a, which is, flammable. Make sure not to
- 13. To minimize the risk of possible ignition due to improper service or the use of

incorrect parts, this unit must be serviced by factory authorized personnel only.

!!SAVE THESE INSTRUCTIONS!!

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

DANGER! RISK OF CHILD ENTRAPMENT Before you throw away your old refrigerator or freezer:

2. Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside. All refrigeration products contain refrigerants, which under federal law must be

removed prior to product disposal. If you are getting rid of an old refrigeration

IMPORTANT GROUNDING INSTRUCTIONS

product, check with a qualified disposal company for instructions

This appliance must be grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electric shock by providing an escape wire for the electric current. This appliance is equipped with a cord having a grounding wire with a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded.

WARNING- Improper use of grounding can result in a risk of electric

1. Consult a qualified electrician or serviceman if the Three-pronged grounding instructions are not completely understood or if (grounding) plug doubt exists as to whether the appliance is properly

2. If it is necessary to use an extension cord, use only a 3-wire extension cord that has a 3-blade grounding plug, and a 3-slot receptacle that will accept the plug on the appliance. The marked electrical rating of the extension cord shall be equal to or greater than the rating of the appliance.

Properly polarized and grounded outlet

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

- . Before using the refrigerator for the first time, remove all of the packing materials, including the foam base and adhesive tape holding accessories in
- 2. The refrigerator should be located on a firm, flat surface that is strong enough to support the refrigerator when it is fully loaded.
- 3. Choose a location that is not exposed to direct sunlight, high temperatures. heat sources such as a stove or radiator, or in a moist area. Do not choose a location where the temperature will go below 55°F as this could cause the refrigerator to not function properly.
- 4. Leave a minimum of $\frac{1}{2}$ " between each side of the appliance and the wall. The top and back of the appliance should have a minimum of $\frac{1}{2}$ " clearance. This allows for proper air circulation. This appliance is intended to be free-standing
- 5. The refrigerator legs must be adjusted during installation in order to function properly. The leveling legs on the front corners can be adjusted by turning dockwise to raise the appliance, and counter-clockwise to lower it. Be sure to have the appliance slope slightly backward to ensure that the door closes

OPERATING INSTRUCTIONS

- 1. Allow refrigerator to stand upright for 4 hours before using
- 2. Plug into a grounded outlet or appropriate extension cord (see Important Grounding Instructions).
- The temperature of the refrigerator can be controlled manually with the control dial. However, the number shown on the knob does not directly represent the temperature. Instead, the larger the number is, the cooler the interior temperature will be. Change to "0" stops the cooling but does not turn the power off. Turn the knob to setting 4 for normal use; turn it to setting 5-7 if a cooler temperature is required or to setting 1-3 when a warmer temperature is needed.
- 4. There should always be some space between food items inside for air

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

- 2. If your model has a drip tray, be sure to place it under the freezer compartment to collect water. It may be necessary to empty the drip tray during the defrosting process.
- 3. Turn the unit off and unplug it from the outlet.
- 4. The defrosting process can take several hours. Open the door to speed up the 5. When defrosting is completed, wipe the compartment with a soft cloth to
- remove any remaining water. 6. Reset the refrigerator temperature, following the operating instructions on

ATTENTION: Do not use sharp or pointed objects to remove frost or ice from the surfaces of the freezer compartment. This can cause damage to the compartment walls and cooling coils, and will void the warranty.

POWER FAILURE

When a power failure occurs, the refrigerator can normally store food for several hours. Do not put additional food into the appliance during a power failure, and do not open door. Disconnect the plug from the outlet, and reconnect when the hawed food in the refrigerator or freezer before resuming use of the

VACATION

MOVING THE REFRIGERATOR

Tape the door shut,

TROUBLESHOOTING TIPS

too warm/food does | be too warm

not seem to cool

1. Turn off the refrigerator and unplug from the outlet.

damage to the sealed system could occur.

2. Remove all food and securely tape down all loose items inside.

4. Do not lift or pull the door or door handle during transportation.

6. Take care to avoid strong vibration or impact to the appliance.

Not plugged in tightly

Unplug, wait 10 seconds,

inside is causing the door to

Tripped circuit breaker or Replace fuse or reset circuit

5. When moving, the appliance can not be tilted over 45 degrees as possible

Before leaving on any vacation, remove food that could spoil while you are gone. If you plan to be gone for an extended period of time, we recommend that all of the food should be removed from the appliance and it should be turned off and unplugged from the outlet. Clean the interior according to the directions provided in the Cleaning section of this manual, and leave the door open.

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

| Problem | Possible Cause | What to do |
|---|---|--|
| Compressor runs too long, or cycles | ·Hot weather | ·This is normal |
| on and off frequently | Door opened too frequently | ·This is normal |
| | ·Door not closed tightly | ·Check to be sure nothing inside the refrigerator is preventing the door from closing |
| | ·Temperature control set at coldest setting | •Adjust temperature to a warmer setting |
| | ·Large amounts of food placed in refrigerator | ·This is normal |
| Moisture forms on the outside of the | This is normal during periods of high humidity | ·Wipe the surface dry using a soft cloth |
| appliance | ·The door is slightly open | ·Close the door tightly |
| Moisture forms on the inside of the appliance | ·This is normal during periods of high humidity | ·This is normal |
| арриансе | ·Door is opened too long or too frequently | ·Do not open the door too long or too frequently |
| Vibration noise | Refrigerator is on an uneven surface | ·Adjust the leveling legs |
| | ·Refrigerator is touching a wall | ·Move the refrigerator away from the wall |

The following are normal conditions that can be encountered during the operation

- The flow of refrigerant through the coils can cause a noise.
- The sides of the appliance may become warm as a result of the cooling

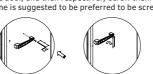
Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

INSTALL THE HANDLES

1. Take out accessory from packing bags: two handles, two shake handle covers, and six screws. 2. Prepare a cross screwdriver.



4. Make sure the three screw holes in the shake hands are aligned with those in the door, and then respectively screw them togethe The right side one is suggested to be preferred to be screwed down



5.Install handle cover on the handle. Tips for the Steps to Install: (1) Buckle the handle on the left side first.
(2) Buckle the handle on the left side.
(3) Buckle the middle part of the handle tightly in the end. And



Limited Warranty Uninstall the cover and replace the light with a screwing light (120V/10W). Refer

REPLACEMENT OF INTERIOR LIGHT

1. Move the lampshade 1,2~2 inches according to arrow point direction

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738



2. Take out the lamp shade



3. Rotate and take out the bulb in counterclockwise direction,



4. Replace bulb and reinstall shade.

If you have a claim under this warranty, please call our CUSTOMER SERVICE NUMBER.

this product and is in lieu of any other warranty.

replace this product at our option.

CUSTOMER SERVICE NUMBER In the Canada 800-562-0738

damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

KEEP THIS NUMBER FOR FUTURE REFERENCE! Electric Appliances Co., Ltd, Guangdong 528429

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of one (1)

year from the date of original purchase, except as noted below. During this period, we will repair or

This warranty extends only to the original consumer purchaser and does not cover a defect resulting

from abuse, misuse, neglect including failure to clean product regularly in accordance with

manufacturer's instructions, use for commercial purposes, or any use not in conformity with the printed

We exclude all claims for special, incidental, and consequential damages caused by breach of express or

implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price. Every implied warranty, including any statutory warranty of merchantability or fitness for a

particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which

gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live.

SPECIFICATIONS

Electric shock protection type 4.4 120 Frequency (Hz) 60 Current (A) 0.6 Voice [dB(A)] Energy consumption (kWh/24h) 0.73 Refrigerant R600a/0.99oz Net weight 62.61 lbs 21.7 Unit dimensions (in inches) Depth 24.3

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

Height

TABLE OF CONTENTS

Important safety instructions...... Replacement of the interior light..... Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

PARTS AND FEATURES

1.Lamp and temperature control knob

2.Glass shelf 3.Lamp switch 4.Crisper cover

5.Vegetable crisper 6.Door bar

increase in interior temperature and power consumption. Placing food inside

Refrigerator GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Use and Care Manual Support: 800-562-0738

6. Hot food should be cooled down before placing into the appliance to prevent

7. Reducing the frequency of door opening can lower power consumption.

5. Food should be kept in sealed containers to prevent odors or drying.

CLEANING

Clean the interior of the appliance with a mixture of warm water and baking soda, using about 1 – 2 tablespoons per quart of water. Use a sponge or soft cloth and be sure to wring excess moisture out before deaning around the controls. Rinse thoroughly with warm water and dry with a clean, soft cloth.

The exterior surface can be cleaned using warm water and a mild detergent. Rinse thoroughly and dry with a clean, soft cloth.

The door gasket must be kept clean to ensure a proper seal. Be sure to clean the gasket frequently, using the method described above

Frost build-up on the walls of the freezer section will increase energy consumption $% \left(1\right) =\left(1\right) \left(1$ and reduce the efficiency of the appliance. Defrost the freezer section whenever the frost reaches a thickness of 1/4".

1. Remove food from the refrigerator and freezer compartment.

材质:80克双胶纸

做成风琴折,成品尺寸:84x118.8mm

Galanz

RÉFRIGÉRATEUR **GUIDE D'UTILISATION**

Numéro de modèle : GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER

Pour une utilisation efficace et sécuritaire de cet appareil, lire toutes les instructions avant de l'utiliser.

Tables des matières

Mesures de sécurité.....

Pièces et caractéristiques......

Instructions de mise à la terre......

Instructions d'installation.....

Installation des poignées.....

Remplacement de la lampe intérieure.....

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

CONSERVER CES INFORMATIONS POUR RÉFÉRENCE FUTURE

Galanz

Message important : Lors du transport, assurez-vous de maintenir cet appareil en position debout. Si l'appareil doit être déposé sur le côté, il faudra s'assurer de le mettre en position debout pendant au moins 4 heures avant de l'utiliser.

Pour toute question ou demande, communiquez avec le service à la clientèle au : 800-562-0738.

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

PARTS AND FEATURES

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

ou de l'installation.

Lire les instructions avant d'utiliser l'appareil.

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des mesures de sécurité devraient toujours être suivies pour réduire les risques d'incendie, de chocs électriques et/ou de blessures à des personnes. Aussi:

- 1. Cet appareil doit être mis à la terre. Branchez-le à une prise à la terre correctement appropriée. Consultez les instructions de mise à la terre à la
- Installez ou placez le réfrigérateur selon les instructions indiquées dans le chapitre Instructions d'installation. 3. Pour prévenir un choc électrique, ne pas déposer le cordon, la prise ou le
- réfrigérateur dans l'eau ou tout autre liquide.

 4. Une bonne surveillance est nécessaire si l'appareil est utilisé à proximité
- 5. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon ou la prise est endommagé(e), s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé ou échappé. 6. L'entretien de l'appareil devrait être effectué par un technicien qualifié.
- Communiquez avec le service d'entretien le plus près de chez-vous ou appelez au numéro sans frais du service à la clientèle pour obtenir des informations, une réparation ou tout autre réglage. 7. Ne pas couvrir ou bloquer les orifices ou les ouvertures d'aération de cet
- 8. Ne pas ranger cet appareil à l'extérieur. Ne pas utiliser cet appareil à proximité de l'eau. Par exemple, ne pas l'utiliser près de l'évier de la cuisine, dans un sous-sol humide, près d'une piscine ou autres endroits semblables.
- 9. Ne pas placer cet appareil près d'une source de chaleur ou de flammes 10. Ne pas utiliser ou entreposer de l'essence ou toute autre vapeur ou
- liquide inflammable près de cet appareil ou près de tout autre appareil semblable. La fumée peut provoquer un incendie ou une explosion.

 11. Ne pas déposer des objets lourds ou aimantés sur le dessus du
- 12. Le liquid frigorigène utilisé est le R600a qui est inflammable. Assurezvous de ne pas endommager le système de refroidissement lors du transport
- 13. Pour éviter un risqué possible d'allumage causé par un entretien inadéquat ou l'utilisation de pièces non conformes, consultez un technicien qualifié ou notre service à la clientèle.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

2

- 1. Enlevez les portes
- réfrigérateur. Liquides frigorigènes Tous les systèmes de réfrigération contiennent des liquides frigorigènes qui,

entreprise d'élimination de déchets pour obtenir de l'aide.

électrique un fil d'évacuation. Cet appareil est muni d'un cordon comportant un conducteur de terre et une prise de mise à la terre. Cette prise doit être

- 1. Bouton de contrôle de température 2. Tablette de verre
- 3. Interrupteur de lampe
- 4. Couvercle de bac à légumes 5. Bac à legumes
- Porte

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

DANGER! RISQUE D'EMPRISONNER LES ENFANTS

- Avant de vous défaire de votre vieux réfrigérateur :
- 2. Laissez les tablettes en place pour éviter que les enfants ne pénètrent dans le

selon la loi fédérale, doivent être enlevés avant de disposer de l'appareil. Si vous vous débarrassez d'un vieux système de réfrigération, consultez une

IMPORTANTES INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE Cet appareil doit être mis à la terre. Advenant un court circuit électrique, la mise à la terre réduira le risque de choc électrique en offrant au courant

branchée dans une prise de courant correctement installée et mise à la terre.

- AVERTISSEMENT : Une mauvaise utilisation de mise à la terre pourrait provoquer un choc électrique.
- 1. Consultez un électricien ou un technicien qualifié si les
- instructions de mise à la terre ne sont pas entièrement

 Three-pronged comprises ou si un doute existe au sujet de la mise à la (grounding) plug
- 2. Si vous devez utiliser un cordon de rallonge, assurezvous qu'il est muni d'une fiche à trois broches et une prise à laquelle s'adaptera la prise de l'appareil. La puissance delctrique indiquée sur la rallonge doit être égale ou être grounded outlet supérieure à la puissance indiquée sur l'appareil.

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

- 5. Les aliments devraient être conservés dans des contenants hermétiques afin de prévenir les mauvaises odeurs et éviter qu'ils ne sèchent.
- TRANSPORT DU RÉFRIGÉRATEUR 6. Les aliments chauds devraient être refroidis avant d'être déposés dans le 1. Éteindre le réfrigérateur et le débrancher de la prise murale. frigo afin d'empêcher une augmentation de la chaleur et une consommatic électrique inutile. De plus, y intégrer ces aliments pourrait en modifier la 2. Retirez tous les aliments; attachez ensuite toutes les pièces mobiles avec du ruban adhésif.
- 7. Évitez d'ouvrir fréquemment la porte pour réduire la consommation électrique.

ENTRETIEN

Nettoyez l'intérieur de l'appareil avec un mélange d'eau tiède et de bicarbonate de soude, environ 1 à 2 c. à table pour une pinte d'eau. Utilisez une éponge ou un linge doux et assurez-vous d'essuyer l'excès d'humidité avant de nettoyer les

Rincez soigneusement avec de l'eau tiède et séchez ensuite avec un linge sec et

Vous pouvez nettoyer la surface extérieure avec de l'eau tiède et un détergent Rincez soigneusement avec de l'eau tiède et séchez ensuite avec un linge sec et

Le joint d'étanchéité doit être propre pour assurer une parfaite imperméabilité. Assurez-vous de nettoyer régulièrement le joint d'étanchéité, selon les

DÉCONGÉLATION

L'accumulation de givre sur les parois intérieures du congélateur augmentera la consommation d'énergie et réduira son efficacité. Dégivrez les parois du congélateur lorsque le givre aura atteint une épaisseur de 1/4".

1.Retirez la nourriture du réfrigérateuret du congélateur.

3. Éteindrel'appareilet le débrancher de la prise.

- 3. Choisir un endroit qui n'est pas exposé au soleil ou à des températures élevées, près de sources de chaleur, comme une cuisinière ou un radiateur, ou dans un endroit humide. Ne pas utiliser dans un endroit où la température baissera au-dessous de 55°F sinon, le réfrigérateur pourrait ne pas fonctionner
- 4. Prévoir un espace minimal de 1/2" de chaque côté, entre l'appareil et le mur. Le dessus et l'arrière de l'appareil devraient aussi être dégagés de 1 1/2" pour permettre une meilleure circulation d'air. Cet appareil est autonome, il ne doit pas être inséré dans un mur ou une zone encastrée.

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

1. Avant d'utiliser le réfrigérateur pour la première fois, retirez tout le contenu de

la boîte, y compris la base en mousse et le ruban adhésif qui retient les

2. Le réfrigérateur devrait être déposé sur une surface plane, suffisamment

solide pour le supporter lorsqu'il est rempli à pleine capacité.

5. Lors de l'installation, les pattes du réfrigérateur doivent être bien ajustées Lors de installation, les pattes du reinigérateur doivent être bien ajustees.
 Les pattes situées devant l'appareil doivent être mises à niveau en les tournant dans le sens des aiguilles d'une montre, pour soulever l'appareil, et à l'inverse pour le rabaisser. Assurez-vous que l'appareil est légèrement penché vers l'arrière pour permettre de bien fermer la porte.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- 1. Laisser l'appareil en position verticale pendant 4 heures avant de l'utiliser.
- Branchez l'appareil dans une source d'alimentation mise à la terre ou avec un cordon de rallonge approprié (voir les Instructions de mise à la terre).
- 3. La température du congélateur peut être contrôlée manuellement par une commande de température. Cependant, la numéro affiché sur le bouton ne représente pas nécessairement la température. Plus le nombre est élevé, plus la température intérieure sera froide. En ramenant le bouton à "0", le refroidissement cesse mais n'éteint pas l'appareil. Pour une utilisation normale, positionner le bouton à remettre me bouton à 5-7 pour une température plus froide ou
- à 1-3 pour une température plus chaude. 4. Il devrait toujours y avoir un espace entre les aliments pour permettre une meilleure circulation de l'air.

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

- 2. Si votremodèlecomporteunbacd'égouttage, assurez-vous de le placer sous le congélateur pour recueillirl'eau. Il sera peut-êtrenécessaire de vider le bac pendant la période de dégivrage.
- 4. Le processus de dégivragepeutnécessiterplusieursheures. Ouvrirla porte pour
- 5. Lorsque le dégivrageestcomplété, essuyezl'intérieur avec un lingedoux pour
- 6. Remettre le réfrigérateur à la températurevoulue. Consultez les Instructions

ATTENTION:

Ne pas utiliserd'objetscoupantsoupointus pour enlever le givreou la glace accumuléssur les parois du congélateur. Les paroiset les bobines de refroidissementpourraientêtreendommagées, ce qui aurait pour effetd'annuler

PANNE ÉLECTRIQUE

Lorsd'unepanneélectrique, le réfrigérateurpeutnormalement conserver les aliments nendant quelquesheures. Ne nas aiguterd'autres aliments dans le frigolorsd'unepanne de courant et ne pas ouvrir la porte. Débranchez le cordon d'alimentation de la priseetrebranchez-le lorsque le courant estrétabli. Toujoursinspecter, oujeter, toutenourrituredécongeléeouavariée du réfrigérateurou du congélateuravant de réutiliserl'appareil.

PÉRIODE DE VACANCES

3. Bloquez la porte avec du ruban adhésif.

CONSEILS DE DÉPANNAGE

Problème

Le réfrigérateur ne

fonctionne pas.

Le réfrigérateur

chaud/les aliments

ne semblent pas

éviter d'endommager le système d'étanchéité.

Avant de partir en vacances, retireztoute la nourriture qui peut se perdre pendant votre absence. Si vous devezvous absenter pour une longue période, nous voussuggérons de vidercomplètementvotreréfrigérateur, de l'éteindre et de le débrancher. Procédez à unnettoyage, telquedécritdans la section ENTRETIEN de cemanuel, et laissez la porteouverte.

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

4. Ne pas soulever ou tirer la porte ou la poignée de porte lors du transport.

6. Évitez de provoquer de trop fortes vibrations ou tout autre impact.

Cause possible

Branché incorrectement.

Disjoncteur défectueux ou

Problème avec la prise

température est peut-être

a porte n'est pas fermée

· La porte est ouverte trop

La commande de

hermétiquement.

fusible grillée.

électrique.

souvent

5. Lors du transport, l'appareil de devrait pas être incliné de plus de 45 degrés pour

Que faire

secondes et rebrancher.

mplacer le fusible o

emettre le disjoncteur

onsulter un électricie

Abaisser le réglage de

l'intérieur n'empêche la

fermeture de porte.

Ceci est normal.

température. Ceci est normal.

ancher, attendre 10

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

| Problème | Cause possible | Que faire |
|---|--|---|
| Le compresseur | · Température chaude. | ' Ceci est normal * |
| fonctionne pendant trop longtemps ou | La porte est ouverte trop fréquemment. | · Ceci est normal |
| s'allume et s'éteint fréquemment. | · La porte n'est pas fermée correctement. | · Assurez-vous que rien à l'intérieur n'empêche la fermeture de la porte. |
| | · La commande de température est réglée à son point le plus froid. | Augmentez la température |
| | · Le réfrigérateur contient trop de nourriture. | · Ceci est normal |
| De la moisissure s'accumule à | Ceci est normal lorsque le taux d'humidité est trop élevé. | Asséchez la surface avec un linge doux. |
| l'extérieur de l'appareil. | La porte est légèrement ouverte. | Fermez la porte fermement. |
| De la moisissure s'accumule à | Ceci est normal lorsque le taux d'humidité est trop élevé. | · Ceci est normal |
| l'intérieur de l'appareil. | La porte a été ouverte pendant trop longtemps ou trop souvent. | Ne pas ouvrir la porte pendant trop longtemps ou trop fréquemment. |
| Bruits causés par la vibration. | · Le réfrigérateur est sur une surface inégale. | Ajustez les pattes de mise à niveau. |
| | · Le réfrigérateur touche à un mur. | · Éloignez le réfrigérateur du mur. |
| | | |

Voici des conditions normales qui peuvent se manifester lors de l'utilisation de

Le débit de fluide frigorigène dans les bobines de refroidissement peut causer

• Les côtés de l'appareil peuvent légèrement chauffer lors de la fonction de

8

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

| Problème | Cause possible | Que faire |
|---|--|---|
| Le compresseur | · Température chaude. | ' Ceci est normal * |
| fonctionne pendant trop longtemps ou | · La porte est ouverte trop fréquemment. | · Ceci est normal |
| s'allume et s'éteint fréquemment. | La porte n'est pas fermée correctement. | · Assurez-vous que rien à l'intérieur n'empêche la fermeture de la porte. |
| | · La commande de température est réglée à son point le plus froid. | Augmentez la température |
| | · Le réfrigérateur contient trop de nourriture. | · Ceci est normal |
| De la moisissure s'accumule à | Ceci est normal lorsque le taux d'humidité est trop élevé. | Asséchez la surface avec un linge doux. |
| l'extérieur de l'appareil. | La porte est légèrement ouverte. | Fermez la porte fermement. |
| De la moisissure s'accumule à | Ceci est normal lorsque le taux d'humidité est trop élevé. | · Ceci est normal |
| l'intérieur de l'appareil. | La porte a été ouverte pendant trop longtemps ou trop souvent. | Ne pas ouvrir la porte pendant trop longtemps ou trop fréquemment. |
| Bruits causés par la vibration. | · Le réfrigérateur est sur une surface inégale. | Ajustez les pattes de mise à niveau. |
| | · Le réfrigérateur touche à un mur. | · Éloignez le réfrigérateur du mur. |

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

REMPLACEMENT DE LA LAMPE INTÉRIEURE

Enlever le couvercle et remplacer la lampe grillée avec une nouvelle lampe (120V/10W). Consultez les illustrations et les instructions ci-desse

1. Déplacer l'abat-jour de 1,2-2 pouces, selon la direction de la flèche.

2. Enlevez l'abat-jour.



3. Faites tourner et retirez la lampe en la tournant dans le sens contraire des aiquilles d'une montre.



4. Replacer la lampe et l'abat-jour



Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

Garantie limitée

imprimées du fabricant.

ne pas s'appliquer à vous.

Cette garantie s'applique aux produits achetés et utilisés aux États-Unis. Il s'agit de la seule garantie expresse pour ce produit et remplace toute autre garantie.

Ce produit est garanti contre tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période de un (1) an, à compter de la date d'achat d'origine sauf indication contraire mentionnée ci-dessous. Durant

cette période, nous réparerons ou remplacerons le produit, à notre discrétion. Cette garantie s'applique seulement à l'acheteur original et elle ne couvre pas les anomalies découlant d'une maltraitance, d'une mauvaise utilisation, d'une négligence, y compris l'omission de nettoyer le produit régulièrement selon les instructions du fabricant. Ne sont également pas

couverts, une utilisation commerciale ou tout autre utilisation non conforme avec les directives

Nous excluons toutes les réclamations pour les dommages spéciaux, consécutifs et indirects dus au non-respect des causes implicites ou explicites de la garantie. **Toute réclamation se** limite au montant de l'achat. Toute garantie implicite, qu'elle soit marchande ou de convenance pour une utilisation particulière, est exonérée sauf sans la mesure interdite par la loi; dans un tel cas, une telle garantie est limitée à la durée de cette garantie. Cette garantie vous accorde certains droits légaux. Ces droits pourraient différés selon l'endroit où vous habitez. Certains états ou certaines provinces n'autorisent pas les restrictions sur les garanties implicites ou directes ou indirectes et ces limites pourraient

Si vous désirez faire une réclamation selon les termes de cette garantie, communiquez avec nous par l'entremise du service à la clientèle. Pour accélérer le processus, ayez en main le numéro du modèle et le numéro de série que vous nourrez communiquer à notre représentant.

> NUMÉRO DU SERVICE À LA CLIENTÈLE Aux Canada: 800-562-0738

Conserver ce numéro pour référence future Répondant : Zhongshan Galanz Consumer Electric Appliances Co., Ltd, Guangdong 528429

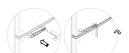
1.Retirer les accessoires de l'emballage; deux poignées, deux couvercles de poignée et six vis.

2. Ayez un tournevis en croix. 3. Retirer le ruban étanche des trous pour vis sur la porte.



Base de la poignée Couvercle de Vis Douille hexagonale la poignée

4. Assurez-vous que les trois vis sont bien alignées avec celles de la porte et



5. Installer le couvercle sur la poignée. Quelques conseils : (1) Attacher d'abord la poignée sur le côté gauche. (2) Attacher la poignée sur le côté gauche. (3) Attacher fermement le milieu de la poignée. Un clic se fera entendre si la poignée est convenablement installée.



SPÉCIFICATIONS

| Classe climatique | е | Т |
|-------------------------------------|------------------|--------------|
| Type de protection contre les ch | nocs électriques | I |
| Capacité (pi.cu.) |) | 4,4 |
| Tension (V) | | 120 |
| Fréquence (Hz) |) | 60 |
| Courant (A) | | 0,6 |
| Voix (dB(A) | | ≤42 |
| Consommation énergétique (kW.h/24h) | | 0,73 |
| Liquide frigorigène | | R600a/0,99oz |
| Poids (lbs) | | 62,61 lbs |
| Température intérieu | ıre (F) | 32,2~46,4 |
| Dimensions de l'appareil (pouces) | Largeur | 21,7 |
| | Profondeur | 24,3 |
| | Hautour | 35.4 |

Réfrigérateur GLR44BKER/ GLR44BEER/ GLR44RDER Guide d'utilisation et d'entretien Support: 800-562-0738

| Classe climatiqu | Т | |
|--------------------------------------|------------|--------------|
| Type de protection contre les ch | I | |
| Capacité (pi.cu. | 4,4 | |
| Tension (V) | 120 | |
| Fréquence (Hz) | | 60 |
| Courant (A) | | 0,6 |
| Voix (dB(A) | | ≪42 |
| Consommation énergétique (kW.h/24h) | | 0,73 |
| Liquide frigorigène | | R600a/0,99oz |
| Poids (lbs) | | 62,61 lbs |
| Température intérieure (F) | | 32,2~46,4 |
| Dimensions de l'appareil (pouces) | Largeur | 21,7 |
| | Profondeur | 24,3 |
| | Hauteur | 35,4 |

11